

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

sihtasutuse nimi: sihtasutus Kihnu Kultuuriruum

registrikood: 90004639

tänava/talu nimi, Kihnu muuseum,
maja ja korteri number:

küla: Linaküla küla

vald: Kihnu vald

maakond: Pärnu maakond

postisihnumber: 88001

telefon: +372 5071453

e-posti aadress: kultuuriruum@kihnu.ee

veebilehe aadress: www.kultuuriruum.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Tulemiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Netovara muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 4 Varud	12
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	12
Lisa 6 Materiaalne põhivara	13
Lisa 7 Immateriaalne põhivara	14
Lisa 8 Laenukohustused	14
Lisa 9 Võlad ja ettemaksed	15
Lisa 10 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	15
Lisa 11 Annetused ja toetused	17
Lisa 12 Tulu ettevõtlusest	17
Lisa 13 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	18
Lisa 14 Jagatud annetused ja toetused	18
Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud	19
Lisa 16 Tööjõukulud	19
Lisa 17 Muud kulud	19
Lisa 18 Seotud osapooled	20

Tegevusaruanne

Kihnu folkloor, käsitöö ja kombestik kanti 2003. aasta novembris UNESCO pärimuskultuuride meistriteoste maailmanimekirja. Sellega avaldati tunnustust kogu Eestile selle unikaalse kultuuriareali säilimise eest ja sellega võttis vabariigi valitsus endale rahvusvahelise üldsuse ees kohustuse kaitsta sotsiaalset ja looduskeskkonda ning kultuurikooslust Kihnu ja Manija saartel.

Meie põhiline tegevus oli 2013 aastal jätkuvalt seotud lastele ja noortele pärimuskultuuri õpetamisega, milleks asutasime sihtasutuse allüksusena Kihnu Pärimuskooli.

2013 aastal toimus järjekorras kuues Manija pillilaager.

SA Kihnu Kultuuriruum on alates 2008 aastast Metsamaa talu ja sinna juurde kuuluva kinnistu omanik, tegeleme sealsete hoonete rekonstrueerimise ja pärimuskultuuri õppekeskuseks väljaehitamisega. 2012 mais said rekonstrueeritud Metsamaa talu kõrvalhooned, septembris 2012 alustasime abihoone ehitusega mida jätkasime 2013 aasta suveni.

2013 aasta aprillis avasime külastajatele tuletorni.

Suvel töötas Kihnu tuletornis Kihnu Kauba Maja internetipoe suvine müügituba. Tuletorni külastatavus oli suur.

Metsamaa talu ja kõrvalhooned olid suvel külastajatele avatud, korraldasime seal talgud, laagreid, külapidusid ja koosviibimisi.

Suurim ettevõtmine on alates 2010 aastast Kaluritepäeva jätkuna toimuv Kihnu Mere Pidud, mis toimus ka 2013 aastal kolmel järjestikusel päeval. Külastajaid oli palju ja üritus õnnestus suurepäraselt.

Oktoobris toimus Kihnu III Viulifestival. Toimusid õpitoad, seminarid, kontserdid. Kohal oli lisaks viuldajatele ning külalistele ka tippkockade esindus, viidi läbi õpitubasid kihnu kokkadele ning räägiti koostöövõimalustest tulevikus.

Novembris toimus Metsamaal Kadripäevapidu.

2013 aastal tegime pidevat koostööd maailma eripaigust pärit telekanalitega kihnu kultuuri tutvustamiseks.

Sihtasutuse tegevust juhib 14-liikmeline nõukogu ja 1 liikmeline juhatus. Nõukogu kinnitab SA eelarve ja teostab järelvalvet SA juhatuse tegevuse üle. SA juhatus tegeleb sihtasutuse juhtimise ja esindamisega.

2013 aasta nõukogu liikmetele tasu ei makstud.

2013 maksti juhatuse liikme tasu 9204.-eur

Juhatus liige Mare Mätas

Ramatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	1 712	1 352	2
Nõuded ja ettemaksud	53 892	62 065	3,5
Varud	1 331	813	4
Kokku käibevara	56 935	64 230	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	140 989	117 899	6
Immateriaalne põhivara	297	0	7
Kokku põhivara	141 286	117 899	
Kokku varad	198 221	182 129	
Kohustused ja netovara			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	39 971	31 571	8
Võlad ja ettemaksud	11 917	27 798	5,9
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	24 146	24 356	
Kokku lühiajalised kohustused	76 034	83 725	10
Pikaajalised kohustused			
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	80 070	101 901	10
Kokku pikaajalised kohustused	80 070	101 901	
Kokku kohustused	156 104	185 626	
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	-3 497	3 302	
Aruandeaasta tulem	45 614	-6 799	
Kokku netovara	42 117	-3 497	
Kokku kohustused ja netovara	198 221	182 129	

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Tulud			
Annetused ja toetused	89 469	54 773	11
Tulu ettevõtlusest	21 378	16 531	12
Kokku tulud	110 847	71 304	
Kulud			
Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	-23 296	-33 758	13
Jagatud annetused ja toetused	-320	-320	14
Mitmesugused tegevuskulud	-13 596	-21 025	15
Tööjõukulud	-21 390	-16 012	16
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-4 771	-5 577	6
Muud kulud	-500	-444	17
Kokku kulud	-63 873	-77 136	
Põhitegevuse tulem	46 974	-5 832	
Intressikulud	-1 360	-967	
Aruandeaasta tulem	45 614	-6 799	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012
Rahavood põhitegevusest		
Põhitegevuse tulem	46 974	-5 832
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	4 771	5 577
Kokku korrigeerimised	4 771	5 577
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	8 173	-122 586
Varude muutus	-518	89
Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-15 881	25 051
Laekunud intressid	0	2
Makstud intressid	-1 360	-969
Laekumised sihtotstarbelistest tasudest, annetustest, toetustest	-22 041	100 322
Kokku rahavood põhitegevusest	20 118	1 654
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-28 158	-41 915
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-28 158	-41 915
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	42 575	31 571
Saadud laenude tagasimaksed	-34 175	0
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	8 400	31 571
Kokku rahavood	360	-8 690
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 352	10 042
Raha ja raha ekvivalentide muutus	360	-8 690
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 712	1 352

Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

	Kokku netovara	
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2011	12 451	12 451
Arvestuspõhimõtete muutuste mõju	-9 149	-9 149
Korrigeeritud saldo 31.12.2011	3 302	3 302
Aruandeaasta tulem	-6 799	-6 799
31.12.2012	-3 497	-3 497
Aruandeaasta tulem	45 614	45 614
31.12.2013	42 117	42 117

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

SA Kihnu Kultuuriruum raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamiseseaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid ning riigi raamatupidamise üldeeskirjas sätestatud nõuded.

Raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt SA Kihnu Kultuuriruum finantsseisundit, majandustulemusi ja rahavoogusid.

SA Kihnu Kultuuriruum aruandlusperiood on 01. jaanuarist 31. detsembrini

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes, euro täpsusega.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Alates 1. jaanuarist 2013 on jõustunud uued Raamatupidamise Toimkonna juhendid, mis muutusid ettevõttele kohustuslikuks alates 1. jaanuaril 2013 alanud majandusaastast. Juhendi RTJ 12 rakendamine on põhjustanud olulisi muudatusi olemasolevates arvestuspõhimõtetes ning on mõjutanud ettevõtte majandustulemust. Vastavalt uutele Raamatupidamise Toimkonna juhenditele on muudetud informatsiooni esitusviisi ning aruande lisades avalikustatavat informatsiooni. Eelmise perioodi võrdlusandmed on viidud vastavusse uue esitusviisi ja avalikustamise nõuetega.

Vigade korrigeerimine

Tagasiulatvalt on korrigeeritud 2012 aasta sihtfinantseerimise arvestust arvestuspõhimõtete ebakorrekse rakendamise ja RTJ 12 muudatuste tõttu.

Lisarea nimetus	31.12.2012	Muutus	31.12.2012
BILANSS			
Nõuded ja ettemaksed	133 015	-70 950	62 065
Materiaalne põhivara	77 715	40 184	117 899
Kokku varad	212 895	-30 766	182 129
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	25 436	-1 080	24 356
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	120 257	-18 356	101 901
Eelmiste perioodide akumul. tulem	-4 618	-2 181	-6 799
Kokku kohustused ja netovara	212 895	-30 766	182 129
TULEMIARUANNE			
Annetused ja toetused	56 626	-1 853	54 773
Siht.fin. projektide otsesed kulud	-35 239	1 481	-33 758
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-3 768	-1 809	-5 577
Kokku kulud	-76 808	328	-76 480
Põhitegevuse tulem	-3 651	-2 181	-5 832
Aruandeaasta tulem	-4 618	-2 181	-6 799

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kasutatakse kassas olevat sularaha ja arvelduskontol raha jääki. Sihtasutuse rahavood on koostatud kaudsel meetodil.

Nõuded ja ettemaksud

Ostjatelt laekuvad arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures on iga nõue eraldi hinnatud, arvestades teadaolevat informatsiooni tehingupartneri maksevõime kohta. Nõuded, mille laekumise on ebatõenäoline, kantakse aruandeperioodi kuludesse.

Varud

Varud võetakse arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varusid kajastatakse bilansis nende soetusmaksumuses.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 640 eurot. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 640 euro, kajastatakse perioodi kuluna.

Immateriaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 300 eurot.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusväärtuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a tollimaks ja muud mittetagastavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad parendus väljaminekud, kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus ja remondikuludid kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortisatsiooni osa. Juhul, kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine. Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse ka vastavalt nende kasulikule elueale eraldi amortisatsiooninormid.

Amortisatsiooniarvestust alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust, vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest või ümberklassifitseerimisel "müügiototel põhivaraks". Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikkude eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruandeperioodis ja järgmistes perioodides.

Maad ei amortiseerita.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 640 eurot

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Materiaalne põhivara	5 aastat
Ehitised	20 aastat

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad jms) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi.

Annetused ja toetused

Tegevuse sihtfinantseerimine

1. Tegevuse sihtfinantseerimist kajastatakse tuluna siis, kui:

- (a) sihtfinantseerimine muutub sissenõutavaks; ja
- (b) sihtfinantseerimisega seotud võimalikud tingimused on täidetud. (SME IFRS 24.4).

2. Saadud sihtfinantseerimine, mille puhul tuluna kajastamise tingimused ei ole täidetud, kajastatakse bilansis kohustusena. (SME IFRS 24.4 (c)). Vastavat kohustust kajastatakse bilansis lühi- või pikaajalisena olenevalt sellest, millal toimub sihtfinantseerimisega kaasnevate tingimuste täitmine.

Varade sihtfinantseerimine

Sihtfinantseerimise abil soetatud vara võetakse bilansis arvele tema soetusmaksumuses ja kajastatakse vastavalt juhendile RTJ5; vara soetamiseks saadud sihtfinantseerimine kajastatakse tuluna siis kui:

- a) sihtfinantseerimise laekumine on praktiliselt kindel
- b) sihtfinantseerimisega seotud võimalikud tingimused on täidetud

Tulud**ETTEVÕTLUSTULUD**

Tulu toodete müügist kajastatakse raamatupidamises siis, kui on täidetud kõik järgnevalt loetletud tingimused:

- * olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud müüjalt ostjale;
- * müüjal ei ole jätkuvalt niisugust haldamisvastutust, mida seostatakse omandiga ning puudub kontroll toote või kauba üle.
- * tulu müügitehingust saab usaldusväärselt mõõta;
- * tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Intressitulu kajastatakse tuluna siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Seotud osapooled

Seotud isik on SA Kihnu Kultuuriruum juhtimis- või kontrollorgani liige, juhtimis- või kontrollorgani liikme abikaasa või otsejoones sugulane.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Kassa	1 698	985
Arvelduskonto pangas	14	367
Kokku raha	1 712	1 352

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	30	30	
Ostjatelt laekumata arved	30	30	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	3 383	3 383	
Ettemaksed	295	295	
Tulevaste perioodide kulud	295	295	
Projekt Metsamaa abihoone I etapi ehitus			
Laekumata sihtfinantseering PRIA M.A.K.3.2	48 114	48 114	10
Projekt Kyne leht	70	70	
Kihnu Pillilaager	2 000	2 000	10
Kokku nõuded ja ettemaksed	53 892	53 892	
	31.12.2012	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	230	230	
Ostjatelt laekumata arved	230	230	
Muud nõuded	2	2	
Intressinõuded	2	2	
Ettemaksed	240	240	
Tulevaste perioodide kulud	240	240	
Kihnu käsitöömeistrid	403	403	
Laekumata sihtfinantseering - PRIA M.A.K 4	31 956	31 956	10
Laekumata sihtfinantseering PRIA M.A.K.3.2	29 234	29 234	10
Kokku nõuded ja ettemaksed	62 065	62 065	

Lisa :Nõuded ja ettemaksed, lisainformatsioon

2013.a. pooleliolevad projektid:

Kultuuriministeerium 7/216 lep. toetus ajaleht Kyne väljaandmiseks summas 500,00 eur ja EESTI Kultuurkapitali Lep.S07/13/0888 Kyne lisa väljaandmiseks summas 600,00 eur.

Projekti lõpptähtaeg 2014.a.

2013.aasta lõpuga oli veel saamata ka kinnitus Pillilaagri toetuse kasutamise kohta ja see oli 2000 eur.

Toetus Metsamaa talu abihoone I etapi ehitamine

Eesti maaelu arengukava 2007-2013 ühise põllumajanduspoliitikaga kaasneva maaelu arengu toetuse meetme 3.2 Pärnu maakonna taotluse rahuldamine ja toetuse määramine- 60 000 eur.

Toetuse summa 60 000 eur määramisel ei olnud Kihnu Kultuuriruum veel käibemaksukohuslane. Alates 14,12,2012

oleme käibemaksukohuslased ja seega alates sellest kuupäevast pole käibemaks meile toetatav ja seega soovisime tõsta toetuse protsendi maksimumini.

Projekti abikõlbulik maksumus seisuga 31,12,2013 66374,20 eur ja toetuse summa 48114 eurot

Lisa 4 Varud

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Müügiks ostetud kaubad	1 331	813
Kokku varud	1 331	813

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2013		31.12.2012
	Ettemaks	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks		11	106
Üksikisiku tulumaks		147	383
Sotsiaalmaks		435	683
Kohustuslik kogumispension		17	44
Töötuskindlustusmaksed		8	60
Ettemaksukonto jääk	3 383		
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	3 383	618	1 276

Lisa 6 Materiaalne põhivara

(eurodes)

	Maa	Ehitised	Arvutid ja arvutisüsteemid	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Lõpetamata projektid	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	Kokku
31.12.2011								
Soetusmaksumus	7 222	40 712	2 362	2 362	1 637			51 933
Akumuleeritud kulum	0	-8 167	-1 407	-1 407	-982			-10 556
Jääkmaksumus	7 222	32 545	955	955	655			41 377
Ostud ja parendused		41 915				40 184	40 184	82 099
Amortisatsioonikulu		-1 242	-365	-365	-327			-1 934
Allahindlused väärtuse languse tõttu		-3 643						-3 643
31.12.2012								
Soetusmaksumus	7 222	78 984	2 362	2 362	1 637	40 184	40 184	130 389
Akumuleeritud kulum	0	-9 409	-1 772	-1 772	-1 309			-12 490
Jääkmaksumus	7 222	69 575	590	590	328	40 184	40 184	117 899
Ostud ja parendused					1 634	26 191	26 191	27 825
Amortisatsioonikulu		-3 936	-216	-216	-583			-4 735
31.12.2013								
Soetusmaksumus	7 222	78 984	2 362	2 362	3 271	66 375	66 375	158 214
Akumuleeritud kulum		-13 345	-1 988	-1 988	-1 892			-17 225
Jääkmaksumus	7 222	65 639	374	374	1 379	66 375	66 375	140 989

SA Kihnu Kultuuriruum sai Leader toetuse Metsamaa talu sauna, keldri, kuuri ja aida rekonstrueerimiseks - Eesti maaelu arengukava 2007 - 2013 ühise põllumajanduspoliitikaga kaasneva maaelu arengu toetuse meetme 4 projektitoetuse taotluste rahuldamine ning toetuse määramine summas 31 956 eur.

Omafinantseeringu osa sihtfinantseeris:

Kihnu Vallavalitsus 2350.-

Kihnu Vallavalitsus 2300.-

Projekti lõpparuanne seisuga 31.12.2013 kinnitamata.

Lõpparuande kinnitamine ja sihtfinantseeringu laekumine saab eeldatavasti toimuma jaanuaris 2014.

Lõpetamatta projektina näidatakse siin Metsamaa abihoone I etapi ehitamist. Ehitustööd finantseerib osaliselt PRIA Eesti maaelu arengukavast 2007-2013 ühise põllumajanduspoliitikaga kaasneva maaelu arengu toetuse meetme 3.2 -ga. Projekti lõpptähtaeg 31.12.2014.a.

Lisa 7 Immateriaalne põhivara

(eurodes)

	Kokku	
	Muu immateriaalne põhivara	
Ostud ja parendused	333	333
Amortisatsioonikulu	-36	-36
31.12.2013		
Soetusmaksumus	333	333
Akumuleeritud kulum	-36	-36
Jääkmaksumus	297	297

2013.aastal telliti Kihnu Kultuuriruum SA kodulehekülG www.kultuuriruum.ee kujundus ja teostus hinnaga 333 eur. Akumuleerimisperiod 5 aastat.

Lisa 8 Laenukohustused

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline pangalaen	39 971	39 971			9	EUR	31.03.2014
Lühiajalised laenud kokku	39 971	39 971					
Laenukohustused kokku	39 971	39 971					
	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline pangalaen	31 571	31 571			9	EUR	31.01.2013
Lühiajalised laenud kokku	31 571	31 571					
Laenukohustused kokku	31 571	31 571					

Lisa 9 Võlad ja ettemaksud

(eurodes)

	Perioodi lõpus	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	7 590	7 590
Võlad töövõtjatele	1 900	1 900
Maksuvõlad	618	618
Muud võlad	1 809	1 809
Muud viitvõlad	1 809	1 809
Kokku võlad ja ettemaksud	11 917	11 917
	Perioodi lõpus	12 kuu jooksul
Võlad tarnijatele	23 952	23 952
Võlad töövõtjatele	1 283	1 283
Maksuvõlad	1 276	1 276
Muud võlad	1 287	1 287
Intressivõlad	111	111
Muud viitvõlad	1 176	1 176
Kokku võlad ja ettemaksud	27 798	27 798

Lisa 10 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused

(eurodes)

Varad bruto soetusmaksumuses

	31.12.2011	Saadud	Tagastatud	Tulu	31.12.2012
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks					
Metsamaa talu ost	32 545			8 167	40 712
Akordeonid 2008	1 637				1 637
Kihnu Kultuuriprogramm Kihnu Programm	10 000	30 788		-24 000	16 788
Metsamaa abihooone I etapp		29 234			29 234
Metsamaa kõrvalgoonete rekonstr.		31 956			31 956
Kihnu Vallavalitsus	2 350	2 300			4 650
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	46 532	94 278		-15 833	124 977
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks					
Eesti Rahvakultuuri sihtkapital	640	5 435		-4 795	1 280
Kohaliku omaalgatuse programm	1 362	1 053	-571	-1 844	
Kihnu Vallavalitsus		1 600		-1 600	
Rahandusministeerium Tegevuskulud		19 173		-19 173	
Rahandusministeerium sihtots.toetused		11 202		-11 202	
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	2 002	38 463	-571	-38 614	1 280
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	48 534	132 741	-571	-54 447	126 257

	31.12.2012	Saadud	Tagastatud	Tulu	31.12.2013
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks					
Metsamaa talu ost	40 712			-40 712	0
Akordeonid 2008	1 637			-1 637	0
Kihnu Kultuuriprogramm Kihnu Programm	16 788				16 788
Metsamaa abihoone I etapp	29 234	18 880			48 114
Metsamaa kõrvalgoonete rekonstr.	31 956				31 956
Kihnu Vallavalitsus -kaasfinantseerimine	4 650			-4 650	
Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	124 977	18 880		-46 999	96 858
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks					
Eesti Rahvakultuuri sihtkapital	1 280	5 890	-640	-3 930	2 600
Kihnu Pärimuskool		4 257			4 257
Kihnu Vallavalitsus		6 000		-6 000	
Rahandusministeerium Tegevuskulud		19 173		-19 173	
Kihnu Kultuuriprogramm		12 367		-11 867	500
Eraettevõtjad Kihnu Merepidu 2013		1 500		-1 500	
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	1 280	49 187	-640	-42 470	7 357
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	126 257	68 067	-640	-89 469	104 215

SA Kihnu Kultuuriruum esitas 2008.a. Kihnu regionaalprogrammile taotluse raha eraldamiseks Metsamaa talukompleksi ostmiseks kogukonna keskuseks. Taotlus rahuldati.

Projekti kogumaksumus oli 750 000 kr, sellest toetuse osa 637 000 kr (40711,72 eurot)ja omafinantseeringu osa 113 000 kr (7222.02 eurot). 2008.a. taotlus Kihnu Kultuuriprogrammile 2 akordeoni ostuks rahuldati, akordeonite kogumaksumus oli 25 610 kr (1636,78 eurot).

Pooleliolevad või alustamata projektid:

1. Eesti rahvakultuuri sihtkapital - Lühifilmi tegemine Kihnust 640€
 2. Eesti rahvakultuuri sihtkapital - Kihnu käsitöömeistri stipendium 640€
 3. Leader - Metsamaa rekonstrueerimine (Kihnu Vallalt saadud kaasfinantseering) 2350€
 4. Leader - Metsamaa rekonstrueerimine (Kihnu Vallalt saadud kaasfinantseering) 2300€
 5. Leader - Metsamaa rekonstrueerimine (Kihnu kultuuriprogrammist saadud oma-finantseeringu osa) 16 788,60 €
 6. Leader - toetus Metsamaa talu sauna, keldri, kuuri ja aida rekonstrueerimiseks - Eesti maaelu arengukava 2007 - 2013 ühise põllumajanduspoliitikaga kaasneva maaelu arengu toetuse meetme 4 projektitoetuse taotluste rahuldamine ning toetuse määramine - 31 956 eur 2012.a.. Toetus kinnitati 2012.a. ja laekus 2013.aastal.
 7. Leader - toetus Metsamaa talu abihoone I etapi ehitamine.
Eesti maaelu arengukava 2007 - 2013 ühise põllumajanduspoliitikaga kaasneva maaelu arengu toetuse meetme 3.2 Pärnu maakonna taotluse rahuldamine ja toetuse määramine -60 000 eur.
Seisuga 31.12.2012 oli teostatud abikõlblikke kulusi 29 234 eur eest.
2013.aastal teostati abikõlblikke kulusi 18 880 eur.
Seisuga 31,12,13 määratud toetus kokku 48114 eur. Toetus on seisuga 31,12,2013 laekumatta. Projekt jätkub 2014.aastal.
- 2013.aastal eraldas Kihnu Kool 4257,47 eur Kihnu Pärimuskoolile.
2013.aastal laekus Kihnu ajalehe Kyne koostamiseks, trükkimiseks 1100 eur.
2013.aasta lõpuga oli veel kinnitamatta Pillilaagri aruanne 2000 eur

Lisa 11 Annetused ja toetused

(eurodes)

	2013	2012
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	23 297	19 441
Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks	46 999	16 159
Mittesihtotsatabelised annetused ja toetused	19 173	19 173
Kokku annetused ja toetused	89 469	54 773
Sh erafirmad, eraisikud		

Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks kokku - 23 296,00eur

Traditsiooniline käsitöö õpe- 640,00
 Manõja Pillilaager 2013 - 6240,00
 Kihnu II Viiulifestival - 2050,00
 Kihnu Mere Pidude 2013 - 2700,00
 Tuletorni avamine - 2116,00
 Kihnlaste Kunstilaager - 500,00
 Kihnu III Viiulifestival - 5500,00
 Märtsi vaheaja pillilaager - 2000,00
 Viiulikomplekti ostmise - 1100,00
 Karmoshka ostmiseks - 450,00

Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks kokku- 45 690,00eur

Metsamaa talu soetamine - 40712,00
 Metsamaa talu soetamise kaasfinantseerimine - 4650,00
 Akordeonid - 328,00

Mittesihtotsatabelised toetused kokku 2013 - 19 173,00 eur

Tegevustoetus Kultuuriministeeriumilt - 19173,00

Lisa 12 Tulu ettevõtlusest

(eurodes)

	2013	2012
Tulud kaupade müügist	6 368	7 213
Tulud teenuste müügist	15 010	9 318
Kokku tulu ettevõtlusest	21 378	16 531

Lisa 13 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud (eurodes)

	2013	2012
Tooraine ja materjal	8 862	0
Remonditööd	670	0
Transpordikulud	391	0
Üür ja rent	1 456	0
Tööjõukulud	4 780	0
Ostetud muusika õppe teenused	7 137	0
Muud	0	33 758
Kokku sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	23 296	33 758

Lisa 14 Jagatud annetused ja toetused (eurodes)

	2013	2012
Theodor Saare nimeline pärimuskultuuripreemia	320	320
Kokku jagatud annetused ja toetused	320	320

Pärimuspreemia:

Et mälestada Kihnu kultuuri suurkuju Theodor Saart ning innustada tema töö jätkajaid, asutab SA Kihnu Kultuuriruum Theodor Saare auhinna. Auhind antakse noorele, kes on silma paistnud Kihnu pärimuskultuuri jätkaja või uurijana.

Auhinna saaja otsustab SA Kihnu Kultuuriruum nõukogu lihthääälteenamusega. Nõukogul on õigus sobiva kandidaadi puudumisel jätta auhind mõnel aastal välja andmata.

Auhinna kandidaadiks ei saa seada SA Kihnu Kultuuriruum nõukogu ja juhatuse liikmeid.

Laureaat kuulutatakse välja Theodor Saare sünniaastapäeval 20. märtsil.

Pärimuskultuuri preemiad on saanud:

2013 Maria Michelson laste viiuliõpetuse eest

2012 Kolde Külli kihnu keele edendamise eest, kihnukeelse õppematerjali loomise eest.

2011 Liänemetsä Reene kihnukeelsete uudiste ja E-sõnastiku loomise eest.

2009 Mere Marju kihnukeelsete uudiste tegemise eest.

2007 Lohu Anneli käsitööpoe avamise eest.

2006 Kaerametsa Raino Kihnu meremehelaulude taaselustamise eest

Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2013	2012
Üür ja rent	767	767
Energia	337	89
Elektrienergia	337	89
Mitmesugused bürookulud	711	180
Lähetuskulud	0	278
Riiklikud ja kohalikud maksud	0	83
Ettevõtluskulud	3 353	9 284
Põhitegevusega seotud kulud (pilliõppe, ürituste jm. korraldamine)	0	810
Projektide omafinantseering	2 135	785
Ostetud teenused (raamatupidamine, audiitor jm.)	3 240	3 827
Hoonete haldamiskulud (v.a. elekter)	801	1 926
Posti- ja sideteenused (telef., internet)	538	1 158
Autokompensatsioon	1 154	832
Reklaamikulud	4	706
Muud	556	300
Kokku mitmesugused tegevuskulud	13 596	21 025

Lisa 16 Tööjõukulud

(eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	18 312	22 512
Sotsiaalmaksud	6 139	7 481
Kokku tööjõukulud	24 451	29 993
Sellest kajastatud sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsese kuluna	4 780	6 500
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	3	3

Lisa 17 Muud kulud

(eurodes)

	2013	2012
Eelnevate perioodide kulud	0	444
Muud	500	0
Kokku muud kulud	500	444

Lisa 18 Seotud osapooled

(eurodes)

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2013	2012
Arvestatud tasu	9 204	8 716
Autokompensatsioon	768	640

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 30.06.2014

sihtasutus Kihnu Kultuuriruum (registrikood: 90004639) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MARE MÄTAS	Juhatuse liige	30.10.2014

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

sihtasutus Kihnu Kultuuriruum nõukogule

Olen üle vaadanud sihtasutus Kihnu Kultuuriruum raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2013, tulemiaruanne, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Selle raamatupidamise aastaaruande eest on vastutav majandusüksuse juhtkond. Minu kohustuseks on anda aruanne selle raamatupidamise aastaaruande kohta tuginedes minupoolsele ülevaatusele. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 3 kuni 20.

Ma viisin oma ülevaatuse läbi kooskõlas rahvusvahelise ülevaatamise teenuse standardiga (Eesti)2400. Selle standardiga nõutakse, et ma planeerin ja teostan ülevaatuse omandamiseks mõelduka kindluse selles osas, et raamatupidamise aastaaruandes ei esine olulist väärkajastamist. Ülevaatus piirub peamiselt järelepäringutega majandusüksuse töötajatelt ja finantsandmete suhtes rakendatud analüütiliste protseduuridega ning seega annab väiksema kindluse kui audit. Ma ei ole läbi viinud auditit ja seega ei avalda ma auditiarvamust.

Kokkuvõte

Tuginedes minupoolsele ülevaatusele, ei ole mulle teatavaks saanud midagi, mis sunniks mind uskuma, et kaasatud raamatupidamise aastaaruanne ei kajasta õiglaselt kõigis olulistes osades sihtasutus Kihnu Kultuuriruum finantsseisundit seisuga 31.12.2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Asjaolu rõhutamine

Juhin tähelepanu, et sihtasutuse finantsaruandeid 31.detsembril 2012 lõppenud aasta kohta auditeeris teine audiitor, kes avaldas nende aruannete kohta modifitseerimata arvamuse 16. jaanuaril 2013.

Sihtasutus korrigeeris ebakorrekse arvestuspõhimõtte rakendamise ja RTJ 12 muudatuste tõttu 2013 aasta algsaldosid, muudatuste mõju on välja toodud 2013 aastaaruande lisa 1.

Minu kokkuvõte ei ole märkusega selle asjaolu suhtes.

/digitaalselt allkirjastatud/

Age Feldman

Vandeauditori number 419

osaühing Age Feldman Audiitorbüroo

Auditiorettevõtja tegevusloa number 199

A.H.Tammsaare pst. 49-1, 80016, Pärnu

31.10.2014

Audiitorite digitaalallkirjad

sihtasutus Kihnu Kultuuriruum (registrikood: 90004639) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
AGE FELDMAN	Vandeaudiitor	31.10.2014

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Kunstialane loometegevus	90031	Jah
Jaemüük posti või Interneti teel	47911	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5071453
E-posti aadress	kultuuriruum@kihnu.ee
Veebilehe aadress	www.kultuuriruum.ee